

Italy-Assago: Trench sheeting work

OJ S 246/2013 19/12/2013

Contract notice

Works

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Milano Serravalle – Milano Tangenziali SpA

Postal address: Via del Bosco Rinnovato 4/A

Town: Assago

Postal code: 20090

Country: Italy

Contact person: Servizio Gare e Contratti

E-mail: ufficiogare@serravalle.it

Telephone: +39 0257594-323/294

Fax: +39 0257514020

Internet address(es):

General address of the contracting authority: www.serravalle.it

Additional information can be obtained from:

Official name: Servizio Gare e Contratti

Postal address: Via del Bosco Rinnovato 4/A

Town: Assago – MI

Postal code: 20090

Country: Italy

Telephone: +39 0257594-323/294

Fax: +39 0257514020

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Area Nuove Opere

Postal address: Via del Bosco Rinnovato 4/A

Town: Assago – MI

Postal code: 20090

Country: Italy

For the attention of: Il Responsabile Area Nuove Opere – Roberto D'Avossa

Telephone: +39 02575941

Fax: +39 0257514024

Tenders or requests to participate must be submitted: Official name: Milano Serravalle Milano Tangenziali SpA

Postal address: Via del Bosco Rinnovato 4/A

Town: Assago – MI

Postal code: 20090

Country: Italy

I.2. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.3. Main activity

Other: Costruzione e gestione autostrade

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

GL 5/2013 – CIG 5423269F24 – CUP D46G12000110005.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Execution

Main site or place of performance: Viabilità di accesso al Centro Intermodale di Segrate.

NUTS code ITC45 Milano

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Intervento sulla viabilità di accesso al Centro Intermodale di Segrate – 1° Lotto – 1° Stralcio –
Lotto di completamento con facoltà di presentare eventuali opzioni migliorative limitatamente
alle tecnologie impiegate per la realizzazione delle opere di contenimento delle acque di falda.

II.1.6. CPV code(s)

45262212 Trench sheeting work

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Estimated value excluding VAT: 68 196 824,02 EUR

II.2.2. Information about options

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in days: 672 (from the award of the contract)

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Cauzione provvisoria 2 % dell'importo di 1 363 936,48 EUR.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Autofinanziamento.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Vedi disciplinare.

III.1.4. Contract performance conditions

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

III.2.2. Economic and financial ability

Minimum level(s) of standards possibly required: Vedi disciplinare.

III.2.3. Technical and professional ability

Minimum level(s) of standards possibly required:
Vedi disciplinare.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. Riduzione tempi. Weighting 35
2. Offerta tecnica soluzione tecnica proposta. Weighting 35
3. Offerta economica. Weighting 30

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

Gara Lavori 05/2013.

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Payable documents: yes

Price: 20,00 EUR

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

10.2.2014 - 13:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Italian.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 360 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 24.2.2014 - 09:30

Place:

Sede ente appaltante.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Information about authorised persons and opening procedure: Informazioni complementari sulle persone ammesse e la procedura di apertura: chiunque interessato. Solo amministratori /procuratori con rappresentanza legale dei concorrenti potranno chiedere di rilasciare dichiarazioni a verbale.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

VI.3. Additional information

Determina a contrarre del CdA del 2.10.2013; si avvisano gli operatori economici che le successive fasi della procedura di gara e la conclusione della stessa, ivi inclusa l'aggiudicazione definitiva e la stipula del relativo contratto, risultano strettamente correlate agli esiti del procedimento innanzi all'Autorità Competente avente ad oggetto l'approvazione della modalità di finanziamento necessaria alla realizzazione dell'opera così come previsto nel nuovo Piano Economico Finanziario che costituisce il presupposto imprescindibile della procedura di gara; l'Ente appaltante, ricorrendone i presupposti di legge o motivi di pubblico interesse nonché in relazione agli esiti della procedura attualmente in corso relativa all'approvazione del nuovo Piano Economico Finanziario davanti all'Autorità Competente si riserva la facoltà di sospendere/revocare il bando e gli

atti della procedura e di non aggiudicare o stipulare il contratto, senza che si possa dar luogo ad alcuna pretesa economica e/o istanza di riconoscimento, a qualsiasi titolo, da parte del partecipante; l'Ente appaltante, ricorrendone i presupposti di legge e/o i motivi di pubblico interesse nonché, anche solo in relazione al reperimento del suddetto finanziamento, si riserva ogni più ampia facoltà di sospendere/annullare/revocare il bando e gli atti della procedura nonché di non aggiudicare o stipulare il contratto, senza che ciò possa dar luogo ad alcuna legittima aspettativa/pretesa economica e/o istanza di risarcimento e/o indennizzo, a qualsiasi titolo, da parte del concorrente; tutte le condizioni di ammissione alla gara sono riportate nel bando, nel disciplinare pubblicati sul sito: www.serravalle.it; presa visione obbligatoria dei luoghi e ritiro del Progetto Esecutivo come prescritto al Paragrafo 2 punti 7 e 8 del Disciplinare; aggiudicazione anche in presenza di una sola offerta valida, con riserva di applicazione facoltà prevista all'art. 81, comma 3, del D.Lgs. 163/06 e s.m.i.; in caso di offerte con identico punteggio complessivo la Gara verrà aggiudicata al concorrente che avrà conseguito il maggior punteggio nell'offerta tecnica; applicazione disposizioni art. 140 - D. Lgs. 163/2006 e s.m.i.; l'Ente appaltante corrisponderà in favore dell'appaltatore un'anticipazione pari al 10 % dell'importo contrattuale come previsto dall'art. 26 ter della Legge 98 /2013 come coordinato con gli artt. 124 commi 1 e 2 e 140 comma 2 del DPR 207/2010; sono esclusi dal contratto arbitrato e clausole compromissorie; ferme restando le funzioni ed i poteri della commissione ministeriale all'uopo nominata, i compiti propri del Responsabile del Procedimento sono espletati dal Dott. Ing. Giuseppe Colombo.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Tribunale Amministrativo Regionale per la Lombardia
Postal address: Via Corridoni Filippo 39
Town: Milano
Postal code: 20122
Country: Italy

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: 30 giorni dalla data di conoscenza del provvedimento lesivo.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Servizio Legale
Postal address: Via del Bosco Rinnovato 4/A
Town: Assago – MI
Postal code: 20090
Country: Italy
Telephone: +39 0257594336
Fax: +39 0257594305

VI.5. Date of dispatch of this notice

11.12.2013